

en Jabea está lloviendo mucho ahora = In Jabea it is raining a lot now
están muy contentos allí = They are very happy there
la lluvia es muy intensa a veces = The rain is very intense sometimes
nunca he visto una tormenta = I have never seen a storm
de vez en cuando tenemos tormentas grandes = From time to time we have big storms
no tan grande como en España = Not as big as in Spain
no llueve así que es un buen día = It's not raining so it's a good day
hace sol = It's sunny
está muy nublado / hay nubes = It's very cloudy / there are clouds
está nublado = It's cloudy
hay nubes y claros = There are clouds and clearings
el cielo está totalmente gris = The sky is completely gray
no me gusta nada = I don't like it at all
parece de noche = It looks like night
buenos días, Judy! = Good morning, Judy!
qué tal? = How are you?
hace muy buen tiempo = The weather is very good
está al revés = It's the other way around
cuando hace buen tiempo en España = When the weather is good in Spain
y al revés = And vice versa
me parece muy raro = It seems very strange to me
me parece increíble = I find it incredible
ayer hizo 16 grados = Yesterday it was 16 degrees
ayer llovió intenso = Yesterday it rained heavily
excepto en España = Except in Spain
es un clima extremo = It's an extreme climate
me parece que se vaya la electricidad = It seems to me that the electricity will go out
me parece injusto que llueva tanto en Irlanda = It seems unfair that it rains so much in Ireland
hoy tienes planes? = Do you have plans today?
Ngarie y yo vamos a Belfast = Ngarie and I are going to Belfast
nos vamos a Belfast esta mañana = We are going to Belfast this morning
nos quedamos con Ngaire 2 días = We're staying with Ngaire for 2 days
después volamos a Londres el viernes = Then we fly to London on Friday
mi hija Ngarie vive en Belfast = My daughter Ngarie lives in Belfast
mi hija me acompaña a Windsor = My daughter is accompanying me to Windsor
por qué? = Why?
vamos 3 días a ver a mi otra hija = We're going for 3 days to see my other daughter
los hombres -las mujeres = Men - Women
en qué parte de Inglaterra? = In which part of England?
está al sureste de Londres = It's southeast of London
está a una hora en tren = It's an hour by train
hay un castillo muy famoso = There is a very famous castle
espero ver los castillos y la iglesia de San Jorge = I hope to see the castles and St. George's Church
cuando la familia se casó en la iglesia de S. Jorge = When the family got married in St. George's Church
hay un castillo muy famoso = There is a very famous castle
es donde vive la familia real = It's where the royal family lives
es su residencia permanente o de vacaciones? = Is it their permanent or holiday residence?

me parece una tontería = It seems silly to me
la familia real = The royal family
la familia real tuvo que tener muchas casas y castillos hace mucho tiempo = The royal family had to have many houses and castles a long time ago
me parece que fue muy importante = I think it was very important
para mostrar la riqueza = To show wealth
es un símbolo de su riqueza de estas familias = It's a symbol of these families' wealth
me parece enorme = It seems enormous to me
me parece una tontería que no se puede visitar muchas zonas = It seems silly that many areas cannot be visited
todos tienen que construir más grande que el otro = Everyone has to build bigger than the other
es una competición de poder = It's a power competition
poder = power
qué podemos hacer ahora con los palacios reales? = What can we do now with the royal palaces?
qué podemos hacer con los palacios? = What can we do with the palaces?
me parece que se puede convertir en museo = I think it can be turned into a museum
convertir en museo = Turn into a museum
la historia y la arquitectura son importantes = History and architecture are important
es importante mostrar el poder y la riqueza = It's important to show power and wealth
riqueza = wealth
la riqueza que ha tenido = The wealth it has had
es igual hoy = It's the same today
tiene que mostrarlo = They have to show it
pero no son para que nadie viva en ellos = But they are not for anyone to live in
si tienen unos apartamentos en alguna parte, me parece bien = If they have some apartments somewhere, it seems fine to me
para conservar los jardines = To maintain the gardens
me parece una buena idea que vivan en una parte del palacio = It seems like a good idea that they live in a part of the palace
me parece una buena idea que la gente lo visite = It seems like a good idea for people to visit it
me parece bien que se pueda visitar el palacio = It seems good that the palace can be visited
me parece que tiene demasiada riqueza = It seems to me that it has too much wealth
qué te parece? = What do you think?
estoy de acuerdo = I agree
me parece importante que la gente normal pueda visitarlo = It seems important to me that regular people can visit it
es más fácil entender y aprender de su historia = It's easier to understand and learn from its history
cuando se ve la riqueza = When you see the wealth
me parece horrible que haya tanto oro = I find it horrible that there is so much gold
porque el oro viene de América = Because the gold comes from America
debería ser gratis para los españoles = It should be free for Spaniards
no me parece justo = I don't think it's fair

es bastante caro = It's quite expensive
me parece necesario pagar poco = I think it's necessary to pay a small amount
me parece necesario pagar = I think it's necessary to pay
ahora me parece que muchas cosas son muy caras = Now it seems to me that many things are very expensive
caros = expensive
por eso mucha gente no les interesa = That's why many people are not interested

si cuesta 5 o 10 euros = If it costs 5 or 10 euros
mucha más gente iría al museo / lo visitaría = Many more people would go to the museum / would visit it
cuál es la atracción número 1? = What is the number 1 attraction?
la fábrica de Guinness = The Guinness Factory
me parece una vergüenza = I find it shameful
creo que es por la torre que se sube = I think it's because of the tower you can climb
porque mucha gente no quiere visitar las otras partes del museo = Because many people don't want to visit the other parts of the museum
hay partes muy buenas = There are very good parts
la vista de Dublín = The view of Dublin
me parece impresionante la vista desde la torre = I find the view from the tower impressive
la Guinness está muy rica = The Guinness is very good
les ha encantado el museo de la inmigración = They loved the immigration museum

les parece el mejor museo de Dublín = They think it's the best museum in Dublin

la Biblioteca de Chester Beatty = The Chester Beatty Library
me parece un secreto de Dublín = It seems like a secret of Dublin
me parece mágico = It seems magical
desde hace muchos años, cuando estaba en D4 = For many years, when I was in D4
estaba cerca de la calle Anglesea = It was near Anglesea Street
todo el tiempo le he dicho a los turistas que vayan allí = I have always told tourists to go there
la otra joya al lado = The other gem next door
al lado del Chester Beatty está en el Revenue Museum = Next to the Chester Beatty is the Revenue Museum
es muy pequeño pero es la historia de la entrega de Inglaterra a Irlanda = It's very small but it's the history of England's handover to Ireland
es para la gente que le interesa mucho la historia = It's for people who are very interested in history
me interesa mucho la historia = I am very interested in history
disculpa = Excuse me
tengo que irme ahora = I have to go now
me ha encantado el otro día que me encontré con Judy = I loved the other day when I ran into Judy
nunca has conocido a Judy en persona? = You have never met Judy in person?
desde que su marido ha muerto no la he visto = Since her husband died I haven't seen her
por eso me ha encantado = That's why I loved it
me ha encantado el día del Dress Rehearsal = I loved the Dress Rehearsal day
fue una gran sorpresa = It was a big surprise
cuidado con lo que dices = Be careful with what you say
no ha terminado todavía = It's not over yet

me encanta la ópera = I love opera
la ópera me pareció interesante = The opera seemed interesting to me
había cantantes y actores = There were singers and actors
cantantes = singers
están en el escenario = They are on the stage
me parece muy divertido = It seems very fun
el vestuario = The wardrobe
el vestuario me parece magnífico = The

wardrobe seems magnificent to me
la ópera en total me parece divertida = The opera overall seems fun to me
las 3 óperas son muy divertidas = The 3 operas are very fun
el tema = The theme
el teatro dentro del teatro = The theater within the theater
todas excepto Paliacci han sido muy divertidos = All except Paliacci have been very fun
Paliacci me parece buenísima y muy triste = Paliacci seems very good and very sad to me
no comprendí la historia = I didn't understand the story
había demasiado de todo = There was too much of everything
no podía pensar en la historia = I couldn't think about the story
aquí en Wexford todo es minimalista = Here in Wexford everything is minimalist
la iluminación = The lighting
los actores / cantantes = The actors / singers
te metes dentro = You get drawn in
el mejor comentario de una ópera = The best comment about an opera
cuando una persona va a morir = When a person is going to die
tardan en morir una eternidad = They take an eternity to die
me parece muy gracioso = It seems very funny to me
el elixir de amor es preciosa = The Elixir of Love is beautiful
somos más gente este año = There are more of us this year
algunos jóvenes más = Some more young people
somos los más mayores, yo y Raymond = We are the oldest, Raymond and I
somos un grupo muy diverso pero unidos = We are a very diverse but united group

unidos = united
los cantantes jóvenes son desde la primera noche, buenísimos = The young singers have been excellent from the first night
son cantantes amateurs o profesionales = They are amateur or professional singers
están estudiando ópera = They are studying opera
tienen 20 o 23 años = They are 20 or 23 years old
me parece que hay muchas ventajas para los jóvenes = It seems to me that there are many advantages for young people
me parece genial que haya gente joven interesada en la ópera = I think it's great that there are young people interested in opera
desde el año pasado, nos han invitado a... = Since last year, they have invited us to...
te gustaría ver a Lorraine? = Would you like to see Lorraine?
no puedo comprar las entradas = I can't buy the tickets
no se puede comprar = You can't buy
están agotadas = They are sold out
el año pasado podíamos tener a 140 personas en el sitio = Last year we could have 140 people at the venue

este año solo puede haber 70 personas = This year only 70 people can attend
el año pasado no se pudieron sentar = Last year they couldn't sit
este año es en el bar Dsss. y hay mesas para 6 o 8 personas = This year it's in
the Dsss. bar and there are tables for 6 or 8 people
está en este edificio gris de piedra grande = It's in this large gray stone
building
unos días es a las 7,30 o 4,30 porque cuando hay ópera = Some days it's at 7:30
or 4:30 because when there's opera
hay 6 actuaciones = There are 6 performances
actuar = to perform
dos ensayos = two rehearsals
ensayos = rehearsals
tienes que reservarnos entradas para la ópera = You have to reserve us tickets
for the opera
hay una reseña del periódico escocés = There is a review in the Scottish
newspaper
reseña = review
había muchos críticos = There were many critics
lo disfrutas? = Are you enjoying it?
me gusta mucho trabajar con los jóvenes = I really enjoy working with young
people
tienen mucha energía = They have a lot of energy
y es mejor que estar aquí sola viendo la televisión = And it's better than being
here alone watching TV
os admiro = I admire you all
es fácil para nosotros porque tenemos más tiempo ahora que cuando éramos jóvenes
= It's easy for us because we have more time now than when we were young
cuando seas jubilado tendrás este tiempo = When you retire you will have this
time
no me gusta hablar de esto pero no es justo = I don't like to talk about this
but it's not fair
cuando trabajaba no sabía que esta vida existía = When I worked, I didn't know
this life existed
después de estar jubilada, es una vida diferente = After retiring, it's a
different life
con la misma edad, no hacen nada = At the same age, they do nothing
cuestión cultural = Cultural issue
es bueno tener salud = It's good to have health
es importante que cuides tu salud = It's important to take care of your health
qué otras cosas más te gusta hacer en tu tiempo libre? = What else do you like
to do in your free time?
me gusta estar con gente de diferentes edades = I like being with people of
different ages
porque creo que cuando tienes años es fácil ser más abierta = Because I think
when you're older it's easier to be more open
creo que si estás con solo gente mayor, no tienen las ideas de los jóvenes = I
think if you're only with older people, they don't have the ideas of young
people
necesitamos todos tener diferentes edades y compartir las ideas para el mundo de
hoy = We all need to have different ages and share ideas for today's world
escuchar las ideas = Listen to ideas
además creo que es muy bueno para jóvenes escuchar ideas de antes y tener una
mezcla = Also, I think it's very good for young people to listen to old ideas
and have a mix

porque hay muchas cosas diferentes pero es mejor tener un mentor / una referencia = Because there are many different things but it's better to have a mentor / a reference
una persona con experiencia = A person with experience
estoy de acuerdo, Lorraine = I agree, Lorraine
me parece muy importante mezclarme con la gente positiva = It seems very important to mix with positive people
hablar con gente de todas las edades = Talking with people of all ages
los jóvenes = young people
los jóvenes son los de 20 a 35 años = Young people are those between 20 and 35 years old
para ti los jóvenes son menores = For you, young people are younger
me llaman el abuelo = They call me grandpa
he sido un poco mayor = I've been a little older
las chicas = The girls
quiero decir una cosa = I want to say one thing
cosa = thing
para mí no tengo suficiente tiempo en un día = For me, I don't have enough time in a day
necesitas un día más largo = You need a longer day
me parece genial = I think it's great
creo que yo hago las cosas más despacio = I think I do things slower
despacio = slow
no te preocupes = Don't worry
móvil = mobile
proyecto = project
el precio es 20 euros para participar = The price is 20 euros to participate
la contaminación = pollution
un proyecto = a project
me parece una buena idea = I think it's a good idea
necesito tener más información = I need to have more information
sobre la aplicación = about the application
donar dinero = donate money